

MISSION STATEMENT

St. Stanislaus Kostka Parish is a community dedicated to proclaiming the Gospel of Jesus Christ as taught by the Roman Catholic Church through Word, Sacraments and Service while preserving and sharing the cultural roots of the Parish.

Parafia Świętego Stanisława Kostki jest wspólnotą, której celem jest głoszenie Ewangelii Jezusa Chrystusa według nauki Kościoła Rzymskokatolickiego. Misją parafii jest głoszenie Słowa Bożego, sprawowanie Sakramentów oraz służenie innym w zachowaniu tradycji kulturowych.

December 20, 2020



St. Stanislaus Kostka Church

Rochester, NY

1124 Hudson Ave.,
Rochester, NY 14621

Rectory at 34 St. Stanislaus St.

Phone: 467-3068

Fax: 467-3072

e-mail address: rststani@dor.org

Website: www.saintstanislausrochester.org



Find us on Facebook:

St Stanislaus Kostka Church Rochester



REV. ROMAN CALY	Pastor
DCN. BRUNO PETRAUSKAS	Parish Deacon
DCN. DONALD EGGLESTON	Deacon (Retired)
MRS. SONJA STENCLIK	Pastoral Coordinator
MRS. BRIDGET NOWAK	Finance Director
MRS. MAGDALENA WNUK	Secretary/Business Manager
MRS. PAMELA MOORE	Religious Education Coordinator
MR. DARIUSZ TEREFENKO	Organist
MRS. DOROTHY PROCACCINI	Senior Ministries

PARISH COUNCIL:

MRS. DOROTHY STYK	Chairperson
MRS. KRYSZYNA LIZAK	Vice-Chairperson

OFFICE HOURS: Monday through Friday
9:00 AM–2:30 PM.
Evenings by appointment

MASS SCHEDULE:

Saturday: 8:00 a.m. and 4:00 p.m.

Sunday: 9:00 a.m. (English) 11:00 a.m. (Polish)

Weekdays: Monday 8:00 a.m.

Tuesday 5:30 p.m.

Wednesday 8:00 a.m.

Thursday 8:00 a.m.

Friday 8:00 a.m. and 6:00 p.m.

Confession at 5:00 p.m.

Holy Hour at 5:00 p.m.

and Chaplet of Divine Mercy at 6:30 p.m.

SACRAMENT OF PENANCE

Saturday: 3:00–3:40 p.m. or by appointment

Please remember the ST. STANISLAUS CHURCH OF ROCHESTER, NY (our legal title) considering bequests, endowments, memorials or other special contributions when making out your will. All donations are tax deductible.

SACRAMENT OF BAPTISM: Sundays at 12:15 p.m. or by appointment

SACRAMENT OF MARRIAGE: Couples are asked to contact the office at least six months before marriage is to take place.

NEW PARISHIONERS: Welcome! Please stop at the Rectory during business hours and introduce yourself. We would like to get to know you.

CARE OF THE SICK: Inform staff when relatives are confined to home so that we can arrange to have the Eucharist brought to them. Please notify us of family members living in nursing homes or institutions.



Holiday Mass Schedule

SATURDAY – DECEMBER 19

Vigil: Fourth Sunday of Advent

4:00 p.m. — Richard Reeder, Ambrose and Laurita Reeder
and Paul Tremmel (Family)

SUNDAY - DECEMBER 20

Fourth Sunday of Advent

9:00 a.m. — In thanksgiving for blessings received on the occasion
of the 54 wedding anniversary of Barbara and
Władysław Orłowski

11.00 a.m. — Polish Mass — Teofil Warzecha, Lucian i Josephine
Pułkońnik (Cecylia Warzecha)

MONDAY - DECEMBER 21

8:00 a.m. — Luis Carlos Sanches (St. Stanislaus parishioners)

TUESDAY – DECEMBER 22

5:30 p.m. — Frank and Jean Gazda, John Pykosz and Dorothy Synor
(Paul Jasen)

WEDNESDAY – DECEMBER 23

8:00 a.m. — Birthday blessings for Barb and Irene Wnuk (Family)

THURSDAY – DECEMBER 24

Christmas Eve

8:00 a.m. — Health and blessings for Christa Heinsler

The Nativity of the Lord

4:00 p.m. — Family Mass—St. Stanislaus parishioners (English)

10:00 p.m. — St. Stanislaus parishioners (English)

FRIDAY — DECEMBER 25

The Nativity of the Lord

Midnight Mass — Polish Mass — Tomasz Kaczówka (Family)

9:00 a.m. — St. Stanislaus parishioners (English)

11:00 a.m. — St. Stanislaus parishioners (Polish)

SATURDAY – DECEMBER 26

St. Stephen, First Martyr

8:00 a.m. — Blessings for Fr. Roman (Zofia Robaczyński)

Vigil: The Holy Family

4:00 p.m. — Janina Kaźmierczak (Family)

SUNDAY - DECEMBER 27

The Holy Family

9:00 a.m. — Jeanne Marie Bello (Alfred Joseph Bello)

11.00 a.m. — Polish Mass — Bridget, Walter, Richard i Maria
Smagło (Rodzina)

The Nativity of the Lord

Our hearts are aglow with the joy of Christmas! Our senses are alive with the season, from the rich smells of evergreen and gingerbread to the feel of crisp air on our skin and the warmth of a loved one's embrace. At some point in the holiday hustle and bustle, take a few moments of quiet. In the silence, reflect on the other senses of the season. Imagine the cool damp of an animal stable, the earthy smell of hay and feed, and the crisp night air blowing in softly. Imagine kneeling beside an exhausted, joyful mother and a relieved, protective father. Imagine an infant wrapped in cloth scraps held out to your open arms. Imagine holding the infant Jesus. As His eyes meet yours, welcome into your heart the greatest gift of Christmas.



Isaiah 9: 1-2

*The people who walked in darkness
have seen a great light;
Upon those who lived in a land of gloom
a light has shone.
You have brought them abundant joy
and great rejoicing;
They rejoice before you as people rejoice at
harvest,
as they exult when dividing the spoils.*

Every Christmas at Midnight Mass we read a few verses from chapter 9 of Isaiah about the nation walking in darkness. I think this passage is very fitting to our reality of the pandemic in which we are living now. When we don't see other peoples' faces on a day-to-day basis, we can't shake hands or greet and hug. When the other person can be a potential source of disease for us and when we experience restrictions and many problems associated with it. Like any time, it is also an opportunity to sacrifice and do good and share oneself: your talents, time and financial support with those in need.

In the city where I was born, there is a saying "I kiss your hands". With gratitude, I kiss the hands of those who try to give some light and hope to all the sick fighting for their lives, all those in need. Those who risk themselves for another person every day, who in the darkness of the pandemic see the light and carry hope that it will one day end.

For this very unusual Christmas holidays, beloved parishioners and guests, receive the warmest wishes: graces from meeting the Newborn Child Jesus, health of the soul and body, the light of Hope that Jesus gives us. So that, despite of the night, the Child Jesus increase our joy so that we can share ourselves and rejoice at yet another Christmas. Hope, Serenity and Optimism and just happiness for you, your families and our homeland.

Greetings with prayer,
Your Pastor,

Fr. Roman

The Nativity of the Lord (Christmas) – Mass During the Night**Reading 1 Is 9:1-6**

The people who walked in darkness
have seen a great light;
upon those who dwelt in the land of gloom
a light has shone.
You have brought them abundant joy
and great rejoicing,
as they rejoice before you as at the harvest,
as people make merry when dividing spoils.
For the yoke that burdened them,
the pole on their shoulder,
and the rod of their taskmaster
you have smashed, as on the day of Midian.
For every boot that tramped in battle,
every cloak rolled in blood,
will be burned as fuel for flames.
For a child is born to us, a son is given us;
upon his shoulder dominion rests.
They name him Wonder-Counselor, God-Hero,
Father-Forever, Prince of Peace.
His dominion is vast
and forever peaceful,
from David's throne, and over his kingdom,
which he confirms and sustains
by judgment and justice,
both now and forever.
The zeal of the LORD of hosts will do this!

Responsorial Psalm Ps 96: 1-2, 2-3, 11-12, 13.

R. Today is born our Savior, Christ the Lord.
Sing to the LORD a new song;
sing to the LORD, all you lands.
Sing to the LORD; bless his name.
R. Today is born our Savior, Christ the Lord.
Announce his salvation, day after day.
Tell his glory among the nations;
among all peoples, his wondrous deeds.
R. Today is born our Savior, Christ the Lord.
Let the heavens be glad and the earth rejoice;
let the sea and what fills it resound;
let the plains be joyful and all that is in them!
Then shall all the trees of the forest exult.
R. Today is born our Savior, Christ the Lord.
They shall exult before the LORD, for he comes;
for he comes to rule the earth.
He shall rule the world with justice
and the peoples with his constancy.
R. Today is born our Savior, Christ the Lord.

Reading 2 Ti 2:11-14

Beloved:

The grace of God has appeared, saving all
and training us to reject godless ways and worldly
desires and to live temperately, justly, and devoutly in
this age, as we await the blessed hope,
the appearance of the glory of our great God
and savior Jesus Christ,
who gave himself for us to deliver us from all
lawlessness and to cleanse for himself a people as his
own, eager to do what is good.

R. Alleluia, alleluia.

I proclaim to you good news of great joy:
today a Savior is born for us,
Christ the Lord.

R. Alleluia, alleluia.**Gospel Lk 2:1-14**

In those days a decree went out from Caesar Augustus
that the whole world should be enrolled.
This was the first enrollment,
when Quirinius was governor of Syria.
So all went to be enrolled, each to his own town.
And Joseph too went up from Galilee from the town of
Nazareth to Judea, to the city of David that is called
Bethlehem, because he was of the house and family of
David, to be enrolled with Mary, his betrothed, who was
with child.
While they were there,
the time came for her to have her child,
and she gave birth to her firstborn son.
She wrapped him in swaddling clothes and laid him in a
manger, because there was no room for them in the inn.
Now there were shepherds in that region living in the
fields and keeping the night watch over their flock.
The angel of the Lord appeared to them
and the glory of the Lord shone around them,
and they were struck with great fear.
The angel said to them, "Do not be afraid;
for behold, I proclaim to you good news of great joy
that will be for all the people.
For today in the city of David
a savior has been born for you who is Christ and Lord.
And this will be a sign for you:
you will find an infant wrapped in swaddling clothes
and lying in a manger."
And suddenly there was a multitude of the heavenly
host with the angel, praising God and saying:
"Glory to God in the highest
and on earth peace to those on whom his favor rests."

Boże Narodzenie Msza w Nocy

PIERWSZE CZYTANIE Iz 9, 1-3. 5-6

Czytanie z Księgi proroka Izajasza

Naród kroczący w ciemnościach ujrzał światłość wielką; nad mieszkańcami kraju mroków światło zabłyśło. Pomnożyłeś radość, zwiększyłeś wesele. Rozradowali się przed Tobą, jak się radują w żniwa, jak się weselą przy podziale łupu. Bo złamałeś jego ciężkie jarzmo i drążek na jego ramieniu, pręt jego ciemnicy, jak w dniu porażki Madianitów. Albowiem dziecię nam się narodziło, Syn został nam dany, na Jego barkach spoczęła władza. Nazwano Go imieniem: «Przedziwny doradca, Bóg Mocny, odwieczny ojciec, Książę Pokoju». Wielkie będzie Jego panowanie w pokoju bez granic na tronie Dawida i nad jego królestwem, które on utwierdzi i umocni prawem i sprawiedliwością, odtąd i na wieki. Zazdrosna miłość Pana zastępów tego dokona.

Oto słowo Boże.



PSALM RESPONSORYJNY Ps 96 (95), 1-2a. 2b-3. 11-12. 13

Refren: Dziś się narodził Chrystus Pan, Zbawiciel.

Śpiewajcie Panu pieśń nową, *

śpiewaj Panu, ziemio cała.

Śpiewajcie Panu, *

sławcie Jego imię. **Refren.**

Każdego dnia głoscie Jego zbawienie. *

Głoscie Jego chwałę wśród wszystkich narodów,

rozgłaszajcie Jego cuda *

pośród wszystkich ludów. **Refren.**

Niech się radują niebiosa i ziemia weseli, *

niech szumi morze i wszystko, co je napelnia.

Niech się cieszą pola i wszystko, co na nich rośnie, *

niech wszystkie drzewa w lasach wykrzykują z

radości. **Refren.**

Przed obliczem Pana, który już się zbliża, *

który już się zbliża, by osądzić ziemię.

on będzie sądził świat sprawiedliwie, *

a ludy według swej prawdy. **Refren.**

DRUGIE CZYTANIE Tt 2, 11-14

Czytanie z Listu Świętego Pawła Apostoła do Tytusa

Umiłowany:

Ukazała się łaska Boga, która niesie zbawienie wszystkim ludziom i poucza nas, abyśmy wyrzekłszy się bezbożności i żądz światowych, rozumnie i sprawiedliwie, i pobożnie żyli na tym świecie, oczekując błogosławionej nadziei i objawienia się chwały wielkiego Boga i Zbawiciela naszego, Jezusa Chrystusa, który wydał samego siebie za nas, aby odkupić nas od wszelkiej nieprawości i oczyścić lud wybrany sobie na własność, gorliwy w spełnianiu dobrych uczynków.

Oto słowo Boże.

Aklamacja: Alleluja, alleluja, alleluja.

Zwiastuję wam radość wielką,

dziś narodził się nam zbawiciel, którym jest Jezus Chrystus.

Aklamacja: Alleluja, alleluja, alleluja.

EWANGELIA Łk 2, 1-14

Słowa Ewangelii według Świętego Łukasza

W owym czasie wyszło rozporządzenie Cezara Augusta, żeby przeprowadzić spis ludności w całym świecie. Pierwszy ten spis odbył się wówczas, gdy wielkorządcą Syrii był Kwiryniusz. Podążali więc wszyscy, aby się dać zapisać, każdy do swego miasta. Udał się także Józef z Galilei, z miasta Nazaret, do Judei, do miasta Dawidowego zwanego Betlejem, ponieważ pochodził z domu i rodu Dawida, żeby się dać zapisać z poślubioną sobie Maryją, która była brzemienna. Kiedy tam przebywali, nadszedł dla Maryi czas rozwiązania. Powiła swego pierworodnego Syna, owinęła Go w pieluszki i położyła w żłobie, gdyż nie było dla nich miejsca w gospodzie. W tej samej okolicy przebywali w polu pasterze i trzymali straż nocną nad swoją trzodą. Wtem stanął przy nich anioł Pański i chwała Pańska zewsząd ich oświeciła, tak że bardzo się przestraszyli. i rzekł do nich anioł: «Nie bójcie się! Oto zwiastuję wam radość wielką, która będzie udziałem całego narodu: dziś bowiem w mieście Dawida narodził się wam Zbawiciel, którym jest Mesjasz, Pan. A to będzie znakiem dla was: znajdziecie Niemowlę owinięte w pieluszki i leżące w żłobie». I nagle przyłączyło się do anioła mnóstwo zastępów niebieskich, które wielbiły Boga słowami: «Chwała Bogu na wysokościach, a na ziemi pokój ludziom, w których sobie upodobał».

Oto słowo Pańskie.



*Izajasz 9,1-2:
"Naród kroczący w ciemnościach
ujrzał światłość wielką;
nad mieszkańcami kraju mroków
światło zabłyśło.
Pomnożyłeś radość,
zwiększyłeś wesele.
Rozradowali się przed Tobą"*



W każde Boże Narodzenie podczas Mszy świętej o północy czytamy kilka wersetów z 9 rozdziału księgi Izajasza o narodzie kroczącym w ciemności. Myślę, że ten fragment tak bardzo jest wymowny do naszej rzeczywistości pandemii, w której obecnie się znajdujemy. Kiedy nie widzimy twarzy zasłanianych na co dzień maskami, nie możemy podać dłoni czy uścisnąć się. Kiedy drugi człowiek może być dla nas potencjalnym źródłem choroby oraz kiedy doświadczamy restrykcji i wielu problemów z tym związanych. Jak każdy trudny czas jest też on okazją do poświęcenia i czynienia dobra oraz dzielenia się sobą, swoimi talentami, czasem i pomocą finansową, z tymi którzy są w potrzebie.

W mieście gdzie się urodziłem popularne jest takie powiedzenie: "całuję ręce „. Z wdzięczności całuję ręce tym, którzy próbują dać trochę światła i nadziei wszystkim chorym, walczącym o życie, wszystkim potrzebującym. Tym którzy ryzykując sobą spalają się do końca. Którzy w ciemności pandemii widzą światło i niosą Nadzieję że to się kiedyś skończy.

W te jakże inne święta Bożego Narodzenia, kochani Parafianie i Goście przyjmijcie najserdeczniejsze życzenia: spotkania się z Nowonarodzonym, zdrowia duszy i ciała, światła Nadziei jaką daje nam Jezus. Aby mimo nocy Dziecię Jezus zwiększyło naszą radość i wesele abyśmy mogli dzielić się sobą i rozradować, że doczekaliśmy kolejnego Bożego Narodzenia. Nadziei, pogody ducha i optymizmu

I tak po prostu szczęścia dla was, waszych rodzin i naszej Ojczyzny. Pozdrawiam z modlitwą,

Wasz Proboszcz Ks. Roman